

MESTNI LJUDSKI ODBOR LJUBLJANA

RAZPIS

nadomestnih volitev pri MLO Ljubljana

Na temelju 20. in 117. člena zakona o spremembah in dopolnitvah zakona o volitvah in odpoklicu odbornikov ljudskih odborov (Ur. l. LRS št. 31-102/53) ter 6. točke 68. člena zakona o ljudskih odborih mest in mestnih občin (Ur. l. LRS št. 19-90/52) v zvezi s sklepom mestnega zbora, izdaja Mestni ljudski odbor glavnega mesta Ljubljane na 46. skupni seji mestnega zbora in zbora proizvajalcev z dne 22. okt. 1954

I. ODLOK

o razpisu nadomestnih volitev v mestni zbor MLO

1. člen

Razpisujejo se nadomestne volitve v 15., 51. in 55. volilni enoti za volitve v mestni zbor Mestnega ljudskega odbora glavnega mesta Ljubljane.

15. volilna enota obsega del terena Ivana Cankarja, 51. volilna enota obsega del terena

OPOZORILO

Javnost smo že opozorili, da so bili s sklepom Mestnega ljudskega odbora v Ljubljani z dne 16. julija 1954 določeni le trije dnevi v tednu za sprejem strank.

Glede na ta sklep so bili nato določeni kot uradni dnevi za sprejem strank ponedeljek, sreda in petek od 9. do 14. ure. Ta sklep je narekovala nujna potreba in interes državljanov, da se njihove zadeve hitro, pravilno in zakonito rešujejo ker pri doje referenti le na ta način do mirnega in hitrega ter pravičnega reševanja vlog državljanov.

Vse stranke ponovno naprošamo, da se točno držijo teh predpisanih uradnih dni in ur.

Prav tako ponovno obveščamo vse državljane, da tajništvo pravni odsek MLO od 18. X. 1954 dalje ne izdaja strankam več potrebnih potrdil v uradnih prostorih v Kresiji, temveč samo v vratarjevi loži v bivšem mestnem magistratu (levi vhod).

Ta potrdila se bodo izdajala strankam prav tako samo ob uradnih dnevih v ponedeljkih, sredi in petkih in sicer od 9. do 13. ure.

Na tem poslovnem mestu naj ne torej zlaščajo tudi v bodoče vse stranke, ki potrebujejo potrdila:

a) o skupnem in ločenem gospodinjstvu,

b) za pridobitev pravic po predpisih socialnega zavarovanja, pokojnine, invalidnine, pogrebne, porodnice in dečje opreme,

c) za carinske olajšave,

d) za pridobitev pravice do otroškega dodatka,

e) o lastniški pravici glede premlin, ki se izvažajo v inozemstvo.

Iz tajništva MLO

Tobačne tovarne in 55. volilna enota del terena Rožne doline.

2. člen

Ker so se odborniki mestnega zbora za 15., 51. in 55. volilno enoto tov. Ljubo Baycon, Ljubljana, Veselova ul. št. 7, dr. Damjana Bebler, Ljubljana, Gorupova ul. št. 24 in Ranka Kavčič, Ljubljana, Cesta na Rožnik št. 37, odpovedali mandatu zaradi lastne bolezni, oziroma bolezni v družini, zaradi česar jim ni mogoče več v redu izvrševati dolžnosti ljudskega odbornika, jim je po sklepu mestnega zbora prenehal tudi mandat.

Nadomestne volitve bodo v nedeljo, dne 19. decembra 1954.

3. člen

Ta odlok se objavi v Uradnem listu LRS, na oglasni deski MLO v Ljubljani v »Glasniku« in na krajevno običajen način v 15., 51. in 55. volilni enoti.

4. člen

Odlok stopi v veljavo takoj po objavi.

II. ODLOK

o razpisu nadomestnih volitev v zbor proizvajalcev MLO

1. člen

Razpisujejo se nadomestne volitve v 8., 32. in 44. volilni enoti za volitve v zbor proizvajalcev Mestnega ljudskega odbora glavnega mesta Ljubljane.

2. člen

Ker je odbornikom zbora proizvajalcev za 8., 32. in 44. volilno enoto tov. Romanu Golobu, Ljubljana, Bogiščičeva ul. št. 5, Alojzu Drnovšku, Ljubljana, Prešernova ul. št. 42 in Miroslavu Okretiču, Ljubljana, Novi blok št. 8, prenehalo njihovo delovno razmerje, oziroma članstvo v gospodarski organizaciji na območju mesta Ljubljane, oziroma na gospodarskem področju, v katerem so bili izvoljeni, jim je po sklepu zbora proizvajalcev prenehal tudi mandat.

Nadomestne volitve bodo v ponedeljek, dne 20. decembra 1954.

3. člen

Ta odlok se objavi v Uradnem listu LRS, na oglasni deski MLO v Ljubljani v »Glasniku« in pri vseh gospodarskih organizacijah teh volilnih enot.

4. člen

Odlok stopi v veljavo takoj po objavi.

Predsednik MLO:
Dr. Marijan Dermastia l. r.

ODLOČBA

Na podlagi čl. 63 zakona o spremembah in dopolnitvah zakona o volitvah in odpoklicu odbornikov ljudskih odborov

določa

Mestna volilna komisija po predlogu mestnega ljudskega odbora glavnega mesta Ljubljane za nadomestne volitve v

Mestni zbor, ki bodo dne 19. decembra 1954 za volilne enote 15, 51 in 55 takole:

15. volilna enota ima štiri volišča:

Na 46. volišču, Prešernova ul. 14, volijo volivci, ki stanujejo: Veselova 4; Valvazorjeva 3, 5, 7; Šubičeva 3; Toneta Tomšiča 14 in 18; Cankarjeva 15; Prešernova 16, 18, 20 in 24; Na volišču 47, ki bo v Tomšičevi ulici 13, volijo volivci, ki stanujejo: Prešernova 17, 17a, 19, 21, 22, 23, 25, 27; Erjavčeva 20, 22, 24, 26, 28, 28a; Levstikova 2, 2a, 4, 15; Veselova 8, 10, 17, 19, 21; Šubičeva 10, garaža; Toneta Tomšiča 13 in 15. Na volišču 48, ki bo v Šubičevi ulici 1, volijo volivci, ki stanujejo: Cankarjeva 3, 5, 7, 9 in 11; Toneta Tomšiča 2, 4, in 7, 9, 10;

Bethovnova 2, 4, 6, 7, 9, 10; Kardeljeva 1 in 3; Zupančičeva 2 in 4. Na volišču 48a, ki bo v Šubičevi ulici, volijo volivci, ki stanujejo: Trg revolucije 17, 18 in 19; Veselova 2; Šubičeva 1;

51. volilna enota ima dve volišči:

Na volišču 151, ki bo na Tehniški fakulteti, Aškerčeva 19, volijo volivci, ki stanujejo: Bogiščičeva 3, 4, 5, 6, 7, 11, 13; Dobrolova 12, 28, 30, 22; Gorupova 10, 12, 16, 18, 20, 22, 24;

Mirje 9, 11, 13, 15, 17, 19, 21, 23, 25, 27 in 29; Murnikova 18, 18a, 20, 22, 24, kemični inštitut; Aškerčeva 9, 11, 13, 15, 17; Groharjeva 2, 6, 7, 8, 9, 12, 15, 16, 18, 19, 21, 22, 23, 25, 26, 27, 29 in 30;

Snežniška 4, 10 in 12; Bičevje 3, 6, 18 in 19. Na volišču 152, ki bo na Tehnični fakulteti, Aškerčeva 19, volijo volivci, ki stanujejo: Langusova 7, 9, 11, 11a, 17, 19, 21 Lepi pot 1, 3, 6, 10, 12, 14, 15, 24, 26 in 25;

Jamova 12, 13, 14, 15, 16, 17, 18, 19, blok 2 in 3; Tržaška cesta 9, 11, 13, 15, 17, 17a, 19 in 21;

Teslova 3, 4, 5, 6, 7, 7a, 8, 9, 10, 11, 13, 13a, 14, 16 in 18

55. volilna enota ima štiri volišča:

Na volišču 160, ki bo na Cesti VIII št. 6, volijo volivci, ki stanujejo: Rožna dolina, Cesta III 19, 20, 32, 34;

Rožna dolina, Cesta VII 19, 21, 24, 26, 27, 29 31;

Rožna dolina, Cesta V 25, 27, 28, 29, 30, 31, 34;

Rožna dolina, Cesta VIII 2, 2a, 3, 4, 4a, 6, 8, 10, 12, 14, 14a,

16, 18, 22, 24, 26, 28, 30, 32; Rožna dolina, Cesta IX 14, 16, 18, 24, 28, 30, 33, 35, 37, 43, 45, 45a, 47, 49, 53, 42;

Rožna dolina, Cesta X 1, 3, 13, 19, 23, 24, 25, 26, 27, 28, 28a, 29, 30, 31, 32, 34, 36;

Rožna dolina, Cesta XII 11, 12; Rožna dolina, Cesta XV 30, 31, 34; Levčeva 29, 33, 35; Večna pot 35, 37, 41, 47, 59, 65, 67.

Na volišču 161, ki bo v gostilni pri Čadu, volijo volivci, ki stanujejo: Rožna dolina, Cesta V 33, 35, 36, 37, 38, 39, 40, 42, 43, 47, 49; Rožna dolina, Cesta VII 28, 30, 32, 36;

Rožna dolina, Cesta X 2, 4, 6, 8, 10, 12, 14, 16; Rožna dolina, Cesta XII 5; Levčeva 37, 41, 49, 38, 40, 43; Večna pot 8, 10, 21, 23, 25, 26, 27, 28, 29, 31;

Cesta na Rožnik 24, 34, 43, 43, 47, 51, 57;

Pot na Drenikov vrh 1, 2, 3, 4, 6, 8, 10 in 12; Pot na Rožnik 2; Cankarjev vrh 1; Drenikov vrh 1.

Na volišču 162, ki bo v študentskem naselju, volijo volivci, ki stanujejo: V študentskem naselju.

Na volišču 162a volijo volivci, ki stanujejo: Skrabčeva 2, 4, 6; Ažbetova 1, 2, 4, 8, 23, 25, 28; Svetčeva 2, 4, 6, 8, 10, 14; Levčeva 1, 44;

Večna pot 1, 3, 5, 7, 9; Cesta Rožnik 2, 9, 11, 12, 13, 16, 17, 19, 29, 29a, 37, 41.

Ta odločba se pošlje mestnemu ljudskemu odboru glavnega mesta Ljubljane, da jo objavi.

Predsednik: Jože Pernuš

ODLOČBA

Na podlagi 3. odstavka 97. člena v zvezi s 118. čl. zakona o spremembah in dopolnitvah zakona o volitvah in odpoklicu odbornikov ljudskih odborov in na predlog mestnega ljudskega odbora glavnega mesta Ljubljana (zbora proizvajalcev)

določa

Mestna volilna komisija, da bodo zbori volivcev za predlaganje kandidatov za odbornike zbora proizvajalcev mestnega ljudskega odbora glavnega mesta Ljubljane, ki bodo voljeni pri nadomestnih volitvah v 8., 32. in 44. volilni enoti v ponedeljek, 20. decembra 1954, v skupini proizvajalcev v naslednjih gospodarskih organizacijah, oziroma skupinah gospodarskih organizacij:

8. volilna enota:

I. V podjetju Jugoreklam, Kidričeva 3, za gospodarske organizacije:

Nebotičnik, Kidričeva ulica 1; Brivnice, Kidričeva 6; Jugoreklam, Kidričeva 3; Alfonz Vrabec, Prešernova 42; Marko Turk, Beethovnova 21; Anton Kos, Kidričeva 5; Stefan Baligač, Beethovnova ulica 14.

II. V podjetju Koteks, Kidričeva 3, za gospodarske organizacije: Zontar-Sefic, Kidričeva 9; Cankarjeva založba, Kidričeva 1;

Koteks, Kidričeva 3; Uradni list LRS, Kidričeva ulica;

Josip Ježek, Beethovnova 9; Marjan Karlin, Beethovnova ulica 15;

Verica Acceto, Gledališka 12; Albin Znidaršič, Beethovnova ulica 15;

Albina Bogataj, Kidričeva 1; Ivanka Baligač, Beethovnova ulica 14.

III. V podjetju Slovenija impex, Beethovnova 14, za gospodarske organizacije:

Oprema export, Kidričeva ulica; Slovenija impex, Beethovnova ulica 14.

IV. V podjetju Slovenija tekstil, Zupančičeva ulica 3, za gospodarske organizacije: Slovenija tekstil, Zupančičeva 3;

Uprava elektroenergetike sistema LRS, Zupančičeva 3; Ljudska krojačnica, Prešernova 35;

Naša čevljarna, Prešernova 35. Čevljarska produktivna zadruga, Prešernova 48; Avtoservis, Prešernova 52; Nives Trebše, Gledališka 12; Emilija Brišček, Beethovnova ulica 14;

Josip Pogačnik, Beethovnova ulica 15;

Viktor Kunc, Ulica Toneta Tomšiča 4; Alfonz Zarnik, Kidričeva 9.

32. volilna enota: I. V stavbenem mizarstvu, Slomškova ulica 14.

II. V podjetju Zidar, Kotnikova 16.

III. V podjetju Mleko, Kotnikova ulica.

IV. V podjetju Mestno kleparstvo, instalacija, Slomškova ulica 4, za gospodarske organizacije:

Mestno kleparsko podjetje instalacija, Slomškova 4; Vetroprom, Slomškova ul. 12; Kemofarmacija, Metelkova 7.

V. V podjetju Tovarna optičnih in steklopihaških izdelkov, Metelkova ulica 15.

44. volilna enota: I. V podjetju Tovarna zamaškov, Celovška 32, za gospodarske organizacije:

Grmada, Celovška cesta 34; Primorje, Celovška 30a; Keršič, Frankopanska 1; Tovarna zamaškov, Celovška cesta 32.

II. V podjetju Slovenija avto, Frankopanska ulica 21.

III. V podjetju Slovenija vno, Frankopanska ulica 11.

IV. V podjetju Alko, Frankopanska 9, za gospodarske organizacije:

Alko, Frankopanska 9;
Torbica, Jesenkova 3;
Jakob Bevc, Frankopanska 23;
Ivan Markovič, Medvedova 26;
Karel Zalaznik, Celovška 34;
Josip Galob, Celovška 44;
Matija Gorenc, Celovška 34;
Anton Tome, Celovška 42;
Josip Fon, Celovška 28;
Josip Gradinski, Celovška 58;
Gilbert Lombar, Celovška 34;
Franc Hudnik, Celovška 45;
Aleksander Sušnik, Celovška cesta 6;

Franc Albrecht, Celovška 34;
Marija Pucihar, Zibertova 22;
Franc Pečaver, Celovška (novi blok);

Albert Rojina, Celovška 8a;
Mira Kobe, Celovška 32;
Franc Bernik, Celovška 47;
Emil Erlih, Frankopanska 23;
Filip Podbevšek, Obirska 4;
Frida Tavčar, Celovška 37;
Rudolf Schott, Celovška 37;
Filip Vojska, Celovška 50.

Zbori volivcev za predlagane kandidatove se morajo opraviti do vključno 1. decembra 1954.

Zbor volivcev sestavljajo vsi delavci in uslužbenci v gospodarski organizaciji, oziroma

skupini gospodarskih organizacij.

Zbor volivcev skliče predsednik delavskega sveta gospodarske organizacije, v kateri se bo opravil zbor volivcev. Skliče zbora volivcev mora biti opravljen najmanj 3 dni pred zborom v vseh obratih in delavnicah gospodarskih organizacij, ki spadajo v skupino, za katero se opravlja zbor.

Zbor volivcev je sklepčen, če je navzoča najmanj ena desetina vseh proizvajalcev, najmanj pa 50 proizvajalcev. Če šteje gospodarska organizacija ali skupina gospodarskih organizacij manj kot 100 proizvajalcev, pa mora biti navzoča najmanj ena tretjina vseh proizvajalcev.

Za kandidate mora biti postavljenih najmanj dvakrat toliko oseb, kolikor je potrebno izvoliti odbornikov v volilni enoti. V 8., 32. in 44. volilni enoti najmanj po 2 kandidata.

Kandidatne liste morajo biti vložene najmanj 21 dni pred volitvami.

Ta odločba se objavi v vseh obratih in delavnicah gospodarskih organizacij, ki sestavljajo volilno enoto.

Predsednik:
Jože Pernuš, I. r.

ŠOLSKI ODBORI Gradivo za sejo MLO

Ze nekaj časa se pripravlja za vse vrste ljubljanskih šol družbeno upravljanje — volitev novih šolskih odborov. Za ljubljanske šole in državljane družbeno upravljanje šol pravzaprav ni nekaj novega. Ze v šol. letu 1950-51 so na osnovnih in srednjih šolah ustanovili prve šolske svete. Vendar pa so ti sveti imeli v začetku izrazito nalogo in dolžnost, da pomagajo upraviteljem pri reševanju materialnih težav, v katerih so bile v tistih letih skoraj vse naše šole. Toda že v naslednjih letih se sveti s tako vlogo niso več zadovoljevali. V mnogih svetih so se razvile tri sekcije: za pedagoško-vzgojno problematiko, za socialno-zdravstveno problematiko in za materialna vprašanja. Tako so vedno močnejše rasli sveti v družbene organe, ki so krepko posegali v celotno šolsko problematiko v svojem šolskem okolišu.

To je bil tudi razlog, da je Svet za prosveto in kulturo že v začetku šol. leta 1953-54 predložil skupščini pravilnik o šolskih odborih, s katerim bi bilo delovanje tega družbenega organa praktično uzakonjeno. Pravilnik je bil sprejet, toda izvršni odbor LRS ga je odklonil z motivacijo, da na šolah po ustavnem zakonu še ni uveljavljeno družbeno upravljanje in s priporočilom, da v Ljubljani kljub temu lahko preidemo na družbeno upravljanje v smislu pravilnika.

Od takrat je minilo leto, v katerem se je v vsej državi razvijala diskusija o problematiki družbenega upravljanja šol. V glavnem sta bili v razpravi dve gledišči. Prvo, ki je zastopalo mišljenje, da naj v šol. svetih oziroma odborih sodelujejo starši in vzgojitelji, ki so prav gotovo najmočnejše zainteresirani pri napredku šole in vzgoji naše mladine in drugo, ki smatra, da za vzgojo mladega rodu niso zainteresirani samo starši in vzgojitelji, temveč družba, t. j. ljudska skupnost kot celota.

Zmagalo je to drugo stališče in na svojem zasedanju v maju 1. 1954 je republiški Svet za prosveto in kulturo sprejel tudi priložni pravilnik v smislu tega stališča. Ta pravilnik pa je samo priporočilo, ker se v zveznem merilu pripravlja pravilnik o družbenem upravljanju šol, ki bo vsaj okvirno vezal tudi našo republiko. Sele po sprejemu zveznega pravilnika bo tudi Izvršni svet naše republike lahko sprejel dokončni pravilnik o družbenem upravljanju šol v naši republici. Do takrat pa je potrebno in za napredek šole koristno, da uredimo vprašanje upravljanja šol pri nas v duhu osnutka, ki ga priporoča Svet za prosveto in kulturo LRS.

Po tem priporočilu in po posvetovanjih Sveta za prosveto MLO, družbenih in političnih organizacij je sedaj izdelan predlog za uvedbo družbenega upravljanja splošno-izobraževalnih in strokovnih šol v Ljubljani. V šolske odbore bodo predlagali oziroma volili svoje zastopnike zbori volivcev na volilnih enotah, ki v celoti, ali v pretežni večini spadajo v okolišne določene šole ter organizacije in društva, ki sodelujejo pri vzgoji mladine, kakor n. pr. Društvo prijateljev mladine, Telesno-vzgojno društvo Partizan, Taborniki, LMS (za srednje in strokovne šole) itd. Eno tretjino šolskih odborov bodo izvolili iz svoje srede starši na roditeljskih sestankih in učiteljski zbori na šolah.

Na šolah, ki nimajo določenega šolskega okoliša (Klasična gimnazija, razne strokovne šole) in ki so republiškega značaja, pa bodo volili v šolske odbore svoje zastopnike zbori volivcev na terenih, kjer šole stojijo, profesorski oziroma učiteljski zbori, svoje zastopnike pa bodo v te odbore poslale tudi strokovne in druge organizacije v mestnem oziroma republiškem merilu, ki so zainteresirane pri vzgoji mladine v posameznih šolah. To bodo razne strokovne

organizacije in združenja oziroma zbornice, pa tudi Društva prijateljev mladine in druge organizacije.

Po velikosti šole bodo šolski odbori imeli od 6 do 15 članov, potrdil pa bo šolske odbore dokončno občinski oziroma mestni ljudski odbor oziroma Svet za

prosveto MLO, če ga bo ljudski odbor pooblastil za to nalogo. Razprava o družbenem upravljanju šol in same volitve naj bi se izvršile že na prvih zborih volivcev, ki bodo v naslednjih tednih, tehnični material za izvedbo volitev pa je tudi že pripravljen v celoti.

IZ ZAPISNIKA

46. skupne seje Mestnega zbora in Zbora proizvajalcev glavnega mesta Ljubljane, ki je bila 22. oktobra 1954

Sejo je vodil dr. Marijan Dermastia, predsednik MLO.

Zapisnik seje je vodil Silvo Šivic, tajnik MLO.

Za overitelja zapisnika sta bila izvoljena ljudska odbornika Jože Hribar in Franc Alič.

Seja je bila sklepčna, ker je bilo od 70 odbornikov mestnega zbora prisotnih 49, od 60 odbornikov zbora proizvajalcev pa 45.

Zapisnik 45. skupne seje je bil soglasno sprejet.

Predsednik predlaga naslednji

dnevni red

1. Razprava o predlogu mandatno-imunitetne komisije obeh zborov MLO.

2. Poročilo delegacije za Skopje o stališčih, ki jih bo delegacija zavzela na skupščini Stalne konference mest in mestnih občin.

3. Poročilo o pripravah na proslavo 10-letnice osvoboditve Ljubljane in izvolitev ožjega pripravjalnega odbora.

4. Razprava in sklepanje o gospodarskih zadevah:

a) konstituiranje obrtne gospodarske organizacije »Umetni kamen«;

b) ukinitve prisilne uprave pri gostinskem podjetju Kavarna »Tabor« in razdelitev podjetja na tri samostojna gostišča;

c) ukinitve prisilne uprave in uvedba likvidacijskega postopka za gostinsko podjetje »Grajska restavracija«;

č) razglasitev Klavnice v Ljubljani za finančno samostojni zavod.

5. Personalne zadeve.

Predlagani dnevni red je bil soglasno sprejet.

I.

Razprava o predlogu mandatno-imunitetne komisije obeh zborov MLO

Marijana Draksler, predsednica Mandatno-imunitetne komisije mestnega zbora, je predlagala v imenu komisije, naj mestni zbor MLO sklepa o prenehanju mandata naslednjim odbornikom:

Ljubu Bavconu, odborniku 15. volilne enote, ki se odpušča mandatu zaradi slabega zdravstvenega stanja;

dr. Damjani Bebler, odbornici 51. volilne enote, ki se je odpovedala mandatu, ker zaradi bolezni ne more več v redu izvrševati odborniških dolžnosti;

Ranki Kavčič, odbornici 55. volilne enote, ki se je odpovedala mandatu zaradi bolezni v družini.

Mandatno-imunitetna komisija je mnenja, da so razlogi utemeljeni, in predlaga razrešitev.

Mandatno-imunitetna komisija mestnega zbora predlaga tudi, naj se sprejme odlok o razpisu nadomestnih volitev za navedene volilne

enote, ki naj se izvršijo v nedeljo 19. decembra 1954.

Predlog je bil soglasno sprejet s pogojem, da ti odborniki še izvedejo zbere volivcev, ki bodo sklicani v mesecu novembru.

Albin Baznik, predsednik Mandatno-imunitetne komisije zbora proizvajalcev, je predlagal v imenu komisije, naj zbor proizvajalcev sklepa o prenehanju mandata naslednjim odbornikom:

Romanu Golobu, odborniku 8. volilne enote, ki se mandatu odpušča zaradi nezaposlenosti na novem službenem mestu, in zato, ker je zapustil področje volilne enote, v kateri je bil izvoljen;

Alojuz Drnovšku, odborniku 32. volilne enote, ker je bil premeščen v Tvorcnico celuloze v Maglaju;

Miroslavu Okretiču, odborniku 44. volilne enote, ker je bil premeščen v Koper.

Mandatno-imunitetna komisija predlaga obenem s predlogom za razrešitev, naj se sprejme odlok o razpisu nadomestnih volitev za navedene volilne enote; nadomestne volitve naj bi bile v ponedeljek, dne 20. decembra 1954.

Predlog je bil v celoti soglasno sprejet.

II.

Poročilo delegacije za Skopje o stališčih, ki jih bo delegacija zavzela na skupščini Stalne konference mest in mestnih občin

Inž. Ivo Klemenčič, predsednik Sveta za gospodarstvo MLO, je poročal, da je Svet za gospodarstvo MLO sprejel k tretji točki dnevnega reda konference mest v Skopju posebno priporočilo o odnosu in izkušnjah, ki jih je Mestni ljudski odbor glavnega mesta Ljubljane imel od zadnje konference pa do danes o družbenem planu za leto 1954 in o osnutku predloga družbenega plana za leto 1955.

(Poročilo inž. Klemenčiča smo že objavili.)

O poročilu so razpravljali odborniki:

Tone Martinšek, Ivan Curk, Franc Plazar, Stane Vrhovec, Božo Mravlje, Ostoj Tuma, dr. Jože Pretnar, Tone Polajnar, inž. Rado Čotar, Avgust Zupet, Mara Dermastia, Franc Pipan, inž. Danilo Jelenc, dr. Marijan Dermastia, Stanka Bajug-Sagadin, Franc Drobež in Franc Borštnik.

V celoti je bilo sprejeto poročilo o stališčih, ki naj jih zavzame delegacija na konferenci v Skopju z dostavkom, naj delegacija poroča še o naslednjih vprašanjih:

Odnos in politika MLO do obrtništva;

o naraščanju v obrtništvu in njegovi strokovni vzgoji;

o odnosu podjetij do uporabe sklada za svobodno razpolaganje in o družbeni od-

govornosti za pravilno razdelitev tega sklada.

III.

Poročilo o pripravah proslave 10-letnice osvoboditve Ljubljane

Dr. Heli Modic, predsednik Sveta za kulturo MLO, je poročal, da je za proslavo 10-letnice osvoboditve Ljubljane, ki bo drugo leto, predviden obširen program, pri katerem naj bi sodelovale družbenopolitične organizacije iz vse Slovenije, ker se bo proslavljala obletnica osvoboditve centra Slovenije. Proslavljen ne bo samo dan osvoboditve, temveč se bodo vršile proslave vse leto 1955.

Točnega programa še ni mogoče določiti. Mestni ljudski odbor pa lahko potrdi neko osnovno linijo tega programa in izrazi mnenje o tem, ali je osnutek programa pravilen. Sele s to pritrditvijo bo Svet za kulturo MLO lahko sestavil podrobni program, sklepal pogodbe z umetniki in se dogovarjal z organizacijami, ki bodo sodelovale pri prireditvah.

Potrebno je, da Mestni ljudski odbor imenuje poseben pripravljalni odbor za proslavo in da posamezni svetli imenujejo v ta odbor svoje zastopnike.

Nato je načelnik Tajništva za kulturo MLO Zvone Miklavčič poročal o predlogu osnutka programa.

(Njegovo poročilo smo objavili na uvodnem mestu.)

O poročilu so razpravljali odborniki: Viljem Vrhunc, Lojze Matelič, Mara Dermastia, Marijan Draksler in dr. Marijan Dermastia.

Sprejet je bil sklep, da se program načelno odobri, vsi Sveti MLO pa naj predlagajo zastopnike v pripravljalni odbor, ki bo izvoljen na prihodnji seji MLO.

IV.

Razprava in sklepanje o gospodarskih zadevah

Odbornik Zdravko Rakušček je predlagal:

a) naj se sprejme odločba o ustanovitvi in izdaji dovoljenja za konstituiranje gospodarske organizacije »Umetni kamen«, Ljubljana, Titova cesta 139.

Predlog je bil soglasno sprejet.

b) Sprejme naj se odločba o ukinitvi prisilne uprave v gostinskem podjetju kavarna »Tabor« in se podjetje razdeli na tri manjša gostišča s kolektivnim upravljanjem: kavarna »Tabor«, gostilna pri »Vinski trti« in bife »Jernej«.

O predlogu so razpravljali odborniki: Henrik Zdešar, Ostoj Tuma, Ciril Skok, Marijan Jenko.

Sprejet je bil sklep, da se ukine prisilna uprava gostinskega podjetja kavarna »Tabor« in se ustanovi samostojno gostišče »Pri vinski trti« in bife »Jernej«. Za kavarno »Tabor« se uvede likvidacijski postopek in se izroče prostori v uporabo Združenju rezervnih oficirjev, prostore pa bo hkrati uporabljal tudi Center za predvojaško vzgojo.

c) Sprejme naj se odločba o ukinitvi prisilne uprave in uvede likvidacijski postopek za gostinsko podjetje »Grajska restavracija«.

O predlogu so razpravljali odborniki dr. Jože Pretnar,

Božo Mravlje, Lojze Matelič, inž. Ivo Klemenčič, Tone Martinšek in Jože Gasparič.

Sprejet je bil sklep, da se ukine prisilna uprava in uvede likvidacijski postopek za de gostinsko podjetje »Grajska restavracija«, da se podjetje ne da v kolektivno upravne ljanje, temveč se pooblasti Svet za gospodarstvo MLO, da se dogovori z upravo hotela »Union« o prevzemu »Grajske restavracije«.

da se sprejme odločba o razglasitvi Klavnice v Ljubljani za finančno samostojni zavod in da se sprejmejo zavedova pravila.

O predlogu so razpravljali odborniki: dr. Jože Pretnar, Mara Dermastia, Rudolf Klarič in Ostoja Tuma.

Predlog je bil soglasno sprejet.

V.

Personalne zadeve

Odbornik Jože Kopitar je predlagal v imenu Komisije za izvolitve in imenovanja, da se imenuje:

odbornik Franc Čamernek kot predstavnik MLO glavnega mesta Ljubljane v Komisijo za predlaganje kandidatov za sodnike porotnike Okrožnega sodišča in v Komisijo za predlaganje kandidatov občasnih sodnikov Okrožnega gospodarskega sodišča v Ljubljani;

da se imenujejo v stalno Komisijo za razpis mest direktorjev gospodarskih organizacij naslednji odborniki: Marijan Urbančič, Stane Bob-

nar, Lojze Fortuna, Bernard Rode in Franc Pipan;

da se na lastno prošnjo razreši Franc Mohar kot upravnik Uprave za pomožno veterinarsko-sanitarno službo v Zgornjem Kašlju;

da se za novega upravnika te Uprave imenuje Slavko Budal.

Vsi predlogi so bili soglasno sprejeti.

Odbornik Bogomir Dragar je predlagal v imenu Komisije:

da se imenuje Marijan Ciglič za upravnika Obrtne delavnice »Foto-Tivoli«;

da se imenuje Vinko Bernik za direktorja trgovskega podjetja »Fotomaterial«;

da se imenuje inž. Boris Sikoček za upravnika obrtne delavnice »Elektromedicina«;

da imenuje upravnika obrtne delavnice »Fotokamera« MLO sam, ker Komisija za razpis mesta ni prejela nobene ponudbe.

Vsi predlogi so bili soglasno sprejeti.

Odbornik Marijan Jenko je poročal, da je izvoljena Komisija za razpis mesta direktorja trgov. podjetja »Kranjica« odločila, da se za direktorja tega podjetja imenuje Stane Pogačar.

Poročilo je bilo sprejeto na znanje.

Dnevni red je bil izčrpan in je predsednik zaključil sejo.

Predsednik:

dr. Marijan Dermastia l.r.
Vodja zapisnika:
Silvo Šivic l.r.

Overitelja zapisnika:
Jože Hribar l.r., Fr. Alič l.r.

predvsem v poštev slovenski izseljenci.

V statistični službi smo beležili na teritoriju mesta Ljubljane (vključno občini Sentvid in Polje) 221 gostinskih obratov. (Stanje 30. jun. 1954). V splošno družbenem sektorju je bilo evidentiranih 153, družbene organizacije so imele v svojem sestavu tri obrate, združni sektor šteje 6, privatni 5 in skupni 54 obratov. Pripominjamo, da se je stanje spremenilo z reorganizacijo gostinske mreže. Ukinjen je bil socialistični zakup, s čimer se je povečal predvsem splošno družbeni sektor, delno pa tudi privatni. V splošno družbenem sektorju so upoštevana

tudi gostišča JLA in slaščičarne, ki so v sestavu obrtnih podjetij (pekarnar). Priložena preglednica nam prikaže številčno stanje obratov po vrstah gostišč, spodnje pa podajo sliko dejavnosti.

Vrsta gostinskega obrata	Število obratov
Restavracije	15
Menze	23
Gostilne	117
Bifeji	27
Kavarne	6
Barj	3
Planin. postojanke	1
Mlečne restav.	1
Slaščičarne	17
Prenočišča	11
Skupaj . . .	221

VAŽNI PREDLOGI SANITARNE INŠPEKCIJE V LJUBLJANI

Naša javnost je bila po obvestilih dnevnega tiska že obveščena o glavni vsebini poročila, ki ga je podal na eni zadnjih sej Mestnega ljudskega odbora v Ljubljani načelnik Tajništva za ljudsko zdravstvo MLO tov. dr. Franta Mis.

Podal je izčrpno poročilo o Protiepidemski službi, o službi mestne dezinfekcije in dezinfekcije, o delu antiveneričnega dispanzerja, ambulante za pregled osebja živilske stroke, o preskrbovanju prebivalstva z mlekom, o higieni v industrijskih obratih in vzgojnih ustanovah, v gostinstvu in turističnih obratih ter o komunalni higieni.

Ob zaključku svojega temeljitega in izčrpnega referata je predlagal, da sprejme Mestni ljudski odbor naslednje

zaključke:

1. Kot nujna se postavlja potreba, da se v čim bližji bodočnosti predvidi možnost ustanovitve posebne mestne bolnišnice za nalezljive bolezni. Ako namreč pride do kake težje epidemije v mestu, bo zdravje in življenje bolnikov zaradi sedanjega pomanjkanja bolniških postelj resno ogroženo; a ogroženi bodo tudi ostali prebivalci, ker ne bo možno iz njihove sredine izločiti prenašalcev kužnih bolezni.

2. Zaradi ogroženega nadaljnega obstoja Mestnega antiveneričnega dispanzerja na Dermatološki kliniki se narekuje nujna potreba, da se čimprej za ta dispanzer dobe drugi primereni prostori izven kliničnih bolnišnic.

3. V cilju, da se prepreči izpostavljanje mestnega prebivalstva stalnim okvaram, ki jih povzročata nehiigiensko in nepravilno ravnanje s sadjem in zelenjavo, je potrebno:

a) nujno zgraditi nova primerna skladišča (po možnosti z industrijskim trom), sedanja skladišča pa spremeniti v priložna skladišča;

b) zgraditi potrebno število skupnih ali posameznih hladilnic za sadje in zelenjavo;

c) urediti čiščenje in razkuževanje embalaž in zboljšati prevoz sadja in zelenjave;

d) določiti skupen prostor za kompostiranje odpadkov sadja in zelenjave;

e) zboljšati kvaliteto in izbor sadja ob pritegnitvi sadjarskih strokovnjakov in predstavnikov vseh večjih odkupnih podjetij in zadrug.

V zvezi s tem je potrebno urediti tudi kontrolo nad nakupom sadja in zelenjave ter določiti čas, v katerem se sme trgovati s posameznimi vrstami sadja in zelenjave;

f) nuditi zaposlenemu osebju

ustrezajoče delovne pogoje (delovni prostori, umivalnice, garderobe, stranišča itd.) in možnost strokovnega izpopolnjevanja.

4. V republiškem merilu je nujno potrebno zaostri vprašanje utovora in prevoza klavnice živine pod veterinarskim nadzorstvom. Vsi prevozi bi morali brezpogojno biti opremljeni z veterinarsko klavuzo in živinskimi potnimi listi, a med samim prevozom bi morali kontrolorji izvajati organi Ljudske milice.

Prav tako bi bilo potrebno preprečiti dogon živine (peš) iz oddaljenejših krajev, ker se s tem le zmanjšuje kakovost mesa.

5. V dogovoru z veterinarsko službo OLO Ljubljana-okolica in z organi Ljudske milice je za bodoče nujno potrebno onemogočiti nekontrolirane (črne) zakole v mestu in njegovi okolici, ki se še vedno izvajajo po raznih zasebnikih, a tudi na raznih ekonomijah in gospodarstvih.

6. V okviru Mestne klavnice je iz javnih zdravstvenih razlogov potrebno podvzeti naslednje mere:

a) prosta stojnica za prodajo manjvrednega ali pogojno užitnega mesa in mesnih izdelkov ne more poslovati na bazi predpisov, ki veljajo za trgovska podjetja. Ta stojnica se mora izločiti iz trgovske mreže in dodeliti Mestni klavnici, kakor to tudi zahtevajo veterinarsko-sanitarni predpisi. Le na ta način je namreč možna uspešna kontrola nad prodajo manjvrednega in pogojno užitnega mesa ter mesnih izdelkov. Prosta stojnica naj ima svoj prostor v sklopu Mestne klavnice na vrtu poleg upravnega poslopja, tako da bo dostopna z Mesarske ceste. Poleg te stojnice je potrebno napraviti še posebno lopo za prodajo pasje hrane. Dosedanji običaj, da prodajajo podjetja pasjo hrano v klavnici ali v svojih poslovalnicah, je iz veterinarsko-higienskih vidikov nezaželen in mora voditi le do zlorab;

b) v sklopu Klavnice je nujno potrebno obstoječa dva hleva za govejo živino, s kapaciteto največ 70 glav, povečati na kapaciteto 150 do 200 glav. Sedaj se namreč dogaja, da se pri večjih dogojnih mora govedo spravljati v svinjake, oziroma privezuje kar na sejmišču in dvorišču, kar ne predstavlja samo nedopustnega mučenja živali, temveč tudi veliko gospodarsko škodo. Temu stanju bi se dalo delno od pomoči s tem, da se dosedanje garaže na klavničnem zemljišču preuredi v hlev, s čimer bi se dobil prostor za 70 glav goveje živine. Istočasno bi bilo potrebno

napraviti poseben vhod za dogon klavnice živine na klavnično dvorišče;

c) po obstoječih predpisih mora vsaka klavnica takega obsega kot je ljubljanska, imeti poseben laboratorij. Ljubljanska klavnica ima za ta namen le majhno sobo, ki nikakor ne zadostuje. V prostore pa, kamor bi se moral po odselitvi veterinarskega bakteriološkega oddelka vseliti klavnični laboratorij, se je vselil, brez oblastvenega dovoljenja, bivši direktor klavnice, ki je sedaj v službi podjetja »Slovenija-živinopromet«. Tako sedaj klavnica nima na razpolago nobene prostora za bakteriološki, patološko-anatomski in histološki laboratorij. — Nujna zdravstvena zahteva narekuje, da se bivšemu direktorju nakaže drugo stanovanje, prostori laboratorija pa porabijo za prvotne namene;

d) sobo v prometni veži Klavnice tik izhoda je zasedla Tovarna mesnih izdelkov, kar nasprotuje higienskim interesom. Mnogo strank namreč hodi v to pisarno skozi prometno vežo, če pa je ta zaprta, skozi konjsko klavnico, ki zaradi pomanjkljivo urejene kontumačne klavnice večkrat služi kot zasilna kontumačna klavnica. Na ta način morejo ljudje prenašati kužne klice v čisti del klavnice, večkrat pa nepoklicani prehodniki konjske klavnice tudi odnašajo drobovino še pred veterinarskim pregledom. Zato je potrebno navedeno pisarno dodeliti Mestni klavnici ali pa popolnoma ločiti od klavničnega obrata;

e) klavnični hlevi se nahajajo izven obzidja klavnice, tako da imajo vanje dostop razne nepoklicane osebe. Zato je dana možnost sabotaž, tatvin in zamenjave živine, posebno še, ker se svinjaki ne zapirajo tesno. Nepoklicani ljudje hodijo molst krave in pri tem pomešajo živino, kar povzroča mnoge spore med podjetji. Prost dohod do hlevov pa je nedopusten tudi s stališča veterinarske profilakse. Zato bi bilo nujno potrebno čimprej napraviti fiksno ograjo okoli hlevov;

f) kovinske naprave v Klavnici, transportne proge, vozičke, ogrevalne in vodne cevi, rešetke na boksih, ograje na rampi, kovinske dele vrat in oken razjede rja. Nujno je potrebno preprečiti nadaljnjo škodo s prebarvanjem teh kovinskih delov, istočasno pa dvigniti higienski standard Klavnice z beljenjem vseh sten in popravilom vrat;

g) zaposlitev veterinarskega osebja, ki opravlja sanitarno inšpekcijo, ni enotna. Direktorja Klavnice in oba veterinarska pomočnika plačuje Klavnica po tarifnem pravilniku, ostali 3 veterinarji, ki prav tako opravljajo veterinarsko sanitarno službo v Klavnici, razen tega tudi na terenu, pa so uslužbenec Sanitarne inšpekcije in prejemajo plačo po uredbi, ki velja za državne uslužbence. To stanje se bo popravilo z uvedbo novih predpisov o finančno samostojnih ustanovah, ki naj velja tudi za Mestno klavnico. Na ta način se bo veterinarska služba na področju mesta poenotila v skupnih naporih, da zaščiti ljudsko zdravje v okviru sanitarno-epidemiološke službe.

7. Preko Zadrugne zveze in veterinarske službe naj se prične obširna akcija za asanacijo hlevov in higienskih prilik pri producentih, da se tako prepreči dovažanje bakteriološke mase mleka v mesto.

8. Ker ni možno pričakovati, da bi bila nova centralna mle-

GOSTINSKA DEJAVNOST V LJUBLJANI

Turistični promet v septembru 1954

V mesecu septembru je obiskalo Ljubljano 10.715 gostov. Domačih gostov beležimo 6002, tujcev pa 4713. Pri domačih gostih evidentiramo v septembru 10.196 nočitev, pri inozemcih pa 6388.

Gostom je bilo v septembru na razpolago 6 hotelov in 5 prenočišč, katera so razpolagala s 623 ležišč.

V spodnji tabeli prikazujemo število gostov in nočitev po stalnem prebivališču gosta:

	Število		Doba bivanja
	gostov	nočitev	
Domači gosti	6.002	10.196	1.7
Iz Slovenije	2.014	3.347	1.7
Iz Hrvaške	1.786	2.907	1.6
Iz Srbije	1.683	2.985	1.8
Iz BiH	212	359	1.7
Iz Makedonije	241	423	1.7
Iz Črne gore	66	175	2.6
Tuji gosti	4.713	6.388	1.4
Iz Anglije	523	660	1.3
Iz Avstrije	525	744	1.4
Iz Belgije	124	143	1.2
Iz Grčije	6	9	1.5
Iz Danske	269	305	1.1
Iz Francije	167	221	1.3
Iz Italije	220	335	1.5
Iz Nemčije	1.356	1.807	1.3
Iz Nizozemske	217	258	1.2
Iz Norveške	20	27	1.4
Iz Sto. cona A	455	684	1.5
Iz Švedske	270	293	1.1
Iz Švice	206	279	1.3
Iz ostalih evrop. držav	44	97	2.2
Iz Kanade	6	6	1.0
Iz Turčije	47	54	1.1
Iz ZDA	191	368	1.9
Iz Bližnjega vzhoda	27	37	1.4
Ostale neevrop. države	40	61	1.5
Skupaj vsi	10.715	16.584	1.5

V tej tabeli so evidentirani vsi tisti gostje, ki so se nastanili v teku meseca v ljubljanskih prenočiščih. Za gosta smatramo vsako osebo, ki vsaj enkrat prenoči v turistično-gostinskem obratu. Domačega gosta smatramo vsakega pre-

bivalca FLRJ, inozemskega pa vsako osebo, ki pride v FLRJ z veljavnim potnim listom in se nastani v naših prenočiščih. Pri inozemskih gostih niso evidentirani vsi tisti gosti, ki se nastanijo pri svojih sorodnikih in znanjih. Tu pridejo

karna že dograjena in stavljena v obrat do nastopa toplih dni, je nujno potrebno, da se imenuje komisija visokokvalificiranih strokovnjakov, ki naj skrbno prouči stanje v sedanji mlekarji in predvidi vse možne ukrepe, ki bodo pri sedanjih tehničnih pogojih zadosti uspešni, da preprečijo v poletnih mesecih katastrofalno poslabšanje kakovosti mleka in resno ogrožitev zdravja mestnega prebivalstva, a predvsem majhnih otrok.

9. Kot nujno se predlaga, da posebna komisija gospodarskih, gradbenih in zdravstvenih strokovnjakov izdela kompleksen elaborat za asanacijo obstoječih mlekarj, ki naj predvidi potrebna investicijska sredstva za adaptacijo onih mlekarj, ki se adaptirati dajo; namesto ostalih mlekarj, nesposobnih za adaptacijo, pa je treba odpreti nove, ki bodo ustrezale higienskimi predpisom in zadovoljevale lokalne potrebe prebivalstva.

10. Nemudoma je potrebno pristopiti k izdelavi programa za izgradnjo centralne komunalne hladilnice za potrebe onih podjetij, ki nimajo lastnih hladilnic.

Ta hladilnica naj bi služila tudi za proizvodnjo umetnega ledu, ki ga danes potrebujejo v mestu še zelo primanjkuje.

11. Zaradi nezadostne preskrbe mestnega prebivalstva s kruhom se predlaga, da posebna komisija izdela konkretna načrta za asanacijo obstoječih pekarn in pripravi program za gradnjo nove higienske neoporečne pekarnice s kapaciteto, ki bo zadoščala, da poveča celokupno dnevno proizvodnjo kruha za toliko, da bodo pokrite naraščajoče potrebe mestnega prebivalstva.

12. V cilju uspešne borbe proti poklicnim boleznim bi bilo potrebno, da se v okviru področja Mestnega odnosno Okrajnega higienskega zavoda čimprej osnuje ambulanta za poklicne bolezni.

13. V okviru področja Mestnega higienskega zavoda bi se prav tako moralo osnovati tudi centre za zaščitna cepjenja, da se tako odpravi nemogoše stanje, ki v tem pogledu še vlada na področju mesta.

14. Ker je ugotovljeno, da podjetja neredno in nepopolno pošiljajo prijave o nesrečah pri delu, je potrebno, da Sanitarna inspekcija skupno z Inšpekcijo dela poleg uporabe predpisov, ki dovoljujejo kaznovanje odgovornih oseb v podjetjih po sodniku za prekrške, posveti večjo pažnjo temu, da periodično sklicuje posebne konference direktorjev, članov upravnih odborov in predsednikov delavskih sve-

tov mestnih podjetij, na katerih bi se prikazala potreba, da se delovni kolektivni prično tudi sami bolj intenzivno ukvarjati s problemi varstva pri delu, kar je v korist predvsem njim samim.

15. Nujno je potrebno zavaruвати proračunska sredstva za higiensko vzdrževanje odnosno zamjenjavo zastarelega in že do skrajnosti izrabljenega pohištva v šolskih učilnicah.

Prav tako je treba zagotoviti potrebna sredstva za redno čiščenje in beljenje šolskih prostorov.

16. Zaradi skrajno težkih pogojev v Železniškem tehnikumu, Internatu za čevljarstvo vajence, Gluhonemnici in Zobotehniški šoli je potrebno razmisliti, da se te ustanove ali zapro (Železniški tehnikum, Internat za čevljarstvo vajence in Zobotehniška šola), ali omeje na dopustno ka-

paciteto (Gluhonemnica) ali pa, da se jim preskrbe novi prostori bedisi z novo gradnjami, bodisi s primernimi adaptacijami.

17. V zvezi s problematiko vzgojne higijene se narekuje kot nujno tudi to, da se čimbolj pospeši akcija gradnje več osnovnih in srednjih šol, o čemer je ponovno že razpravljalo MLO na sejah obeh zborov.

18. V čim krajšem času je potrebno odstraniti iz šolskih stanovanj one osebe, ki tja ne spadajo ali pa zaradi svojega zdravstvenega stanja in nepravilne uporabe stanovanj ogrožajo zdravje otrok (primer Šarc na VII. gimnaziji in drugi primeri).

19. Otroškimi igriščem v mestu naj zagotovi redno vzdrževanje Svet za prosveto in kulturo MLO.

20. Da se odpravi neurejeno stanje v našem gostinstvu, bi bilo potrebno:

a) da se novo imenovana gostinska komisija zadoži, da do 1. julija 1955 predloži elaborat o higienskem stanju in splošni asanaciji gostinskih obratov na področju mesta.

V zvezi s tem naj se gostinskimi obratom, v katerih je možna asanacija higienskih pogojev, omogoči na podlagi predloga gostinske komisije pridobiti finančna sredstva vsaj za odpravo najnujnejših nedostatkov. Gostinske obrate, ki jih ni možno asanirati in ki tudi v osnovi ne ustrezajo določilom odloka, je treba ukiniti;

b) da se do istega termina napravi pregled strokovne izobrazbe vseh gostinskih uslužbencev in da se onim, ki te izobrazbe nimajo, a so sposobni, da bi jo nadoknadili na posebnih tečajih, to omogoči in zahteva naknadno polaganje izpitov pred strokov-

no komisijo, ostali pa premeste na delo, ki ustreza njihovi strokovni sposobnosti;

c) da se zaradi naraščajočega motornega prometa in dotoka tujcev v neposredni okolici mesta uredijo in opremijo z najnujnejšimi higienskimi napravami za turiste Camping prostori za parkiranje motornih vozil in koles ter za postavitve šotorov. V času turistične sezone bi ti prostori morali biti pod stalnim splošnim in sanitarnim nadzorstvom.

21. Čimprej naj se osnuje koordinacijski odbor z nalogo, da pripravlja predloge za male asanacije s področja komunalne higijene.

Mestni ljudski odbor je njegova izvajanja sprejel z odobravanjem na znanje in odločil, da se poročilo sprejme v celoti kot priporočilo Svetu za zdravstvo za njegovo nadaljnje delo.

OKRAJNI LJUDSKI ODBOR LJUBLJANA-OKOLICA

ZAPISNIK

14. seje Sveta za gospodarstvo OLO Ljubljana-okolica, ki je bila dne 28. oktobra 1954

Obpravnavali so naslednji dnevni red:

1. Razprava o delitvi dohodka podjetij, ki visoko presegajo plan.
2. Razprava o cenah.
3. Poročilo o gostinski dejavnosti.
4. Registracija podjetij.
5. Poročilo upravnega odbora Narodne banke 610.
6. Razprava o novih cenah mlevskih izdelkov.
7. Likvidacija podjetij.

Ad 1

Predsednik Sveta za gospodarstvo OLO je podal v svojem referatu utemeljitev za spremembo deleža, ki ostane podjetju in deleža, ki ostane okraju pri delitvi dobička.

Pri ugotavljanju vzrokov za tako visoko prekoračenje planov nekaterih podjetij je bilo ugotovljeno, da je to prekoračenje nastopilo bodisi zaradi nerealno planiranih materialnih stroškov ali zaradi spreminjanja asortimaja pri proizvodnji, zvišanja cen ali pa komercialnih uspehov posameznih podjetij. Še posebej je treba omeniti nepredvidene tečajne razlike, ki so prišle do izraza zlasti pri onih podjetjih, ki svoje proizvode izvažajo v inozemstvo. Zaradi teh nepredvidenih visokih dobičkov je predlog za novo razdelitev dobička popolnoma utemeljen.

Za spremembo deleža dobička so predlagana naslednja podjetja: »Elma«, Črnuče, »Donit«, Medvode; »Color«, Medvode; »Kamnik«, Kamnik; »Stol«, Duplica; KLI Logatec; Papirnica Količevo; Tovarna celuloze, Goričane; »Induplati«, Jarše; Predilnica, Litija; »Svilaniti«, Kamnik; Tekstilna tovarna, Medvode; Tovarna usnja, Smartno pri Litiji; Tovarna usnja Kamnik, Industrija usnja, Vrhnika; »TOKO«, Domžale; LIP, Ljubljana.

V nadaljevanju razprave je predsednik Sveta obrazložil bilanco sredstev za leto 1954 ter novo razdelitev obveznosti do republike na podlagi nove republiške lestvice.

Svet je sprejel sklep, da se predlaga obema zboroma okrajnega ljudskega odbora v razpravo

in potrditev dodatni kredit za gospodarske investicije v znesku 84.225.000 din.

V tej točki je Svet nadalje obravnaval o 50-odstotnem dodatku za nadure, ki se ne štejejo v plačni fond, poroštvene izjave nekaterim podjetjem in spremembo delitve dobička nekaterih podjetij. V razpravi je bilo ponovno poudarjeno, da je treba dati nekaterim podjetjem olajšave zaradi nakladanja in razkladanja vagonov, kjer je občutno pomanjkanje. Pri obravnavi poroštvenih izjav je bila poudarjena previdnost, ki naj vlada pri kmetijskih posestvih in zadrugah iz razloga, ker je kmetijska dejavnost že itak preobremenjena s obveznostmi, pri čemer je upoštevati še današnje cene kmetijskih pridelkov.

Svet je sprejel tudi sklep, da se rudniku kaolina, Črna pri Kamniku ne more odobriti 30-odstotni dodatek k obračunskim plačam na podlagi nove odločbe o povečanju zneska obračunskih plač za premogovnike, ker bo potrebno zanj dobiti predhodno pristanek Izvršnega sveta.

Ad 2.

Pri obravnavi politike cen v območju okraja Ljubljana-okolica je Svet v razpravi ugotovil, da poleg subjektivnih razlogov za dvig cen obstajajo tudi močni objektivni razlogi.

Ugotovljeno je, da pri trg. podjetjih v okraju ne nastopajo znatna povišanja cen, kar je potrdila tudi analiza dobičkov pri teh podjetjih.

Pri obrtnih podjetjih nastopajo povišanja cen le pri onih artiklih in uslugah, pri katerih so se nabavni stroški, zlasti materiala, dvignili. Pri nekaterih obrtnih obratih, ki imajo opravka z uslugami in imajo monopolni značaj, pa se vidno pojavlja tendenca povišanja cen. K temu pripomore tudi princip ponudbe in povpraševanja, ki povzroča precejšnjo možnost dviganja cen pri monopoliziranih podjetjih in obratih, dasi je princip ponudbe in povpraševanja zdrav in potreben pojav. Cene predmetov, ki so izdelani do-

ma, pa so še vedno visoke tudi zaradi tega, ker ni zadostne konkurence na trgu.

Ob zaključku te razprave je Svet sprejel sklep, da se sklicuje 2. novembra t. l. širši sestanek zastopnikov podjetij s področja tega okraja, na katerem se bo obravnavala politika cen in možnosti za njihovo znižanje.

Ad 3.

Na območju okraja Ljubljana-okolica je bilo pred reorganizacijo gostinske mreže skupno 261 obratov, in sicer:

v državnem sektorju	97
v zasebnem sektorju	89
v zakupnem sektorju	43

Po izvršeni reorganizaciji v gostinstvu pa je skupno 229 gostinskih obratov, in sicer:

v državnem sektorju	91
v zasebnem sektorju	88
na pravih	18

Iz gornjih podatkov je razvidno, da je bilo v času reorganizacije gostinske mreže ukinjenih 32 obratov.

Skupno vloženih pritožb je bilo 58, od tega pozitivno rešenih 42, negativno pa 16.

Svet je sprejel poročilo o gostinski dejavnosti na znanje s tem, da se rešijo še nekatere sporne zadeve s tega področja.

Ad 4.

V tej točki dnevnega reda so se obravnavala pravila 24 podjetij, nadalje potrditev nekaterih kupnih pogodb, pritrditve za nastavitve računovodij, spremembe naslovov firm, konstituiranje novih obratov in prošnje za obrtna dovoljenja. Legalizirane so bile tudi dodelitve zemlje 10 prsilcem.

Svet je vse gornje zadeve ugodno rešil.

Ad 5.

Iz poročila upravnega odbora Narodne banke je razvidno, da se pri Centralni Narodni banke proučujejo spremembe v organizaciji bančne mreže. Upravni odbor Narodne banke 610 je mnenja, da je treba organizacijo podružnic Narodne banke obravnavati skupno z nastajajočimi komunalnimi. Škodljivo bi bilo vršiti kakršnekoli reorganizacije, ne da bi pri tem upoštevali formiranje bodočih komun. Zato

naj se z novo organizacijo poslovanja področnih narodnih bank počaka in nadalje proučuje te probleme.

Svet se s takim stališčem upravnega odbora Narodne banke 610 strinja.

Ad 6.

Državni sekretariat za gospodarstvo LRS je objavil nove cene za mlevske izdelke, in sicer:

bela moka 0g	din 65 za 1 kg
krušna moka	din 39 za 1 kg
otrobi	din 16 za 1 kg

V preskrbi z mlevskimi izdelki je naša republika navezana izključno na uvoz, zato je bilo potrebno uvesti ponovno kontingentiranje mlevskih izdelkov, zlasti pa bele moke in določiti rajone, ki bodo oskrbovali podjetja na svojem območju.

Pri tej točki dnevnega reda je Svet mnenja, da se dodeljene količine bele moke prvenstveno razdelijo mestom in industrijskim centrom, zaradi sorazmerno majhnih količin bele moke, ki ostane na razpolago za potrošnike. Organi tržne inšpekcije morajo onemogočiti kakršnokoli špekulacijo z belo moko s strani zasebnih proizvajalcev.

Ad 7.

Svet je razpravljalo o likvidaciji podjetja »Krnz« Domžale, ki zaradi majhnega prometa, velikih davkov (amortizacija, obresti na osnovna sredstva) in subjektivnih razlogov ne more več poslovati. Ker še ni ugotovljeno, komu naj se dodelijo obstoječa osnovna sredstva, bo stvar ponovno obravnavana na naslednji seji gospodarskega sveta, do takrat pa naj tajništvo za gospodarstvo pripravi utemeljitev in gospodarski račun reflektantov.

Pri obravnavanju likvidacije obrtnega podjetja »Čevljarstvo«, Litija, je bilo ugotovljeno, da obstoječa likvidacijska komisija ni izvršila svoje naloge. Sprejet je bil sklep, da se predlaga razrešitev nekaterih članov sedanje likvidacijske komisije, namoreto njih pa se predlagajo drugi člani.

Seja je bila zaključena ob 14. uri.

Tajnik:

inž. Leon Škaberne, s. r.

Predsednik:

inž. Gašper Muha, s. r.

OPOZORILO

Opozorjamo posojilodajalce narodnoosvobodilne borbe, da je z odločbo državnega sekretarja za občo upravo in proračun LRS podaljšan priglasišveni rok za izplačilo priznanic Slovenske narodne pomoči, obveznic Glavnega poveljstva slovenskih partizanskih čet in kontrolnih okupacijskih novčanice za datjave v gotovini, ki so bile plačane kot posojilo med narodnoosvobodilnim bojem

do 30. novembra 1954.

Posojilodajalci priglasijo do tega roka svoje datjave popisni komisiji pri Mestnem ljudskem odboru glavnega mesta Ljubljane ob uradnih dneh: ponedeljek, sreda in petek.

Iz Tajništva MLO